

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945. njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž nad
Cerknim, razmnožen na
ciklostili. Od 5. do 17. sep-
tembra 1944 se je tiskal
v tiskarni »Doberdob«
v Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra 1944
do 1. maja 1945 v tiskarni
»Slovenija« pod Vojskim
pri Idriji, do 8. maja 1945
pa v osvobojenem Trstu,
kjer je izšla zadnja števil-
ka. Bil je edini tiskani par-
tizanski DNEVNIK v za-
sužnjeni Evropi.

primorski

dnevnik

TRST
Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600
Tlx 460894 PD I
Fax 040/772418

GORICA
Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 533382-535723
Fax 0481/532958

ČEDAD
Ul. Ristori 28
Tel. (0432) 731190

Poština plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 1.000 lir - Leto XLVI. št. 71 (13.604)

Trst, sreda, 28. marca 1990

V zgodnjih jutranjih urah so sovjetski vojaki aretirali več »dezertterjev«

Po zaprtju meje med SZ in Litvo se je položaj bistveno zaostрил

Po zasedbi poslopja samostojnega Centralnega komiteja KP Litve ne izključujejo možnosti da utegne armada zasesti tudi zgradbo vrhovnega sovjeta ter druga strateška središča



Vdor sovjetskih vojakov v psihiatrično bolnišnico

(Telefoto AP)

VILNIUS — Položaj v Litvi se zaostrije in dejstvo je, da se Moskva poslužuje nasilja, da bi na svojstven način rešila nacionalno vprašanje v tej baltski republiki. To pa je v nasprotju s samimi izjavami Mihaila Gorbačova, ki je še pred kratkim dejal, da bodo to vprašanje rešili na miren način, s politiko dogovarjanja.

Dogodki zadnjih dni pa govorijo povsem drugače, saj so sovjetski ukrepi na litovskem ozemlju »odkrita dejanje agresije«, kot je včeraj dejal predsednik države Vytautas Landsbergis, potem ko so enote sovjetske armade zasedle sedež samostojnega Centralnega komiteja KP Litve. Sicer v litovskih krogih ne izključujejo možnosti, da bi sovjetske enote lahko že danes zasedle tudi zgradbo vrhovnega sovjeta republike ter druga strateška središča.

Medtem se je izvedelo, da so iz Moskve »naročili« vsem diplomatskim predstavnikom in novinarjem, naj čimprej zapustijo baltsko državo. Ob tem pa je na tiskovni konferenci glasnik zunanega ministrstva Juri Gremitskin dejal, da so začasno prepovedali vstop tujih državljanov v Litvo, s čimer so »de facto« zaprli meje s to državo.

V zgodnjih jutranjih urah pa je kakih štirideset sovjetskih vojakov vdrla v psihiatrično bolnišnico v bližini Vilniusa, kamor se je v prejšnjih dneh zatekla večja skupina mladih, ki so za sovjetsko vlado dezertirali, za Litovce pa gre za rodoljube, ki so se odpovedali opravljanju vojaškega roka v »tuji državi«.

Ob vdoru so se vojaki fizično znašli nad dvema mladeničema. Očividci znajo povedati, da so vojaki napadli tudi

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Jazov zanikal da bi SZ vojaško posegla v Litvi

ŽENEVA — Sovjetski obrambni minister Dimitrij Jazov, ki je dopotoval na štiridnevni uradni obisk v Francijo, je po skoraj enurnem pogovoru s predsednikom vlade Michelom Rocardom na vprašanje o položaju v Litvi dejal, da bodo vsi problemi »urejeni po mirni poti«, obenem pa je novinarjem priznal, da ne pozna naj-novejših podrobnosti, češ da je zgodaj zjutraj odpotoval iz Moskve.

»Na ozemlju Litve ni nobene vojaške akcije,« je dejal general Jazov in dodal, da so v baltski republiki sicer stacionirane čete v okviru baltskega vojaškega okrožja, vendar pa jih niso uporabili. Na novinarsko vprašanje, kaj se bo zgodilo z litovskimi dezertirji iz sovjetske vojske, ki so se zatekli v tri bolnišnice, in jih je rdeča armada zasedla v noči od ponedeljka na torek, je sovjetski obrambni minister izjavil, da je »treba dezertirje odpeljati v njihove vojaške enote.«

Poslanska zbornica bo začela razpravo o zakonu proti drogi

RIM — Vladni osnutek zakona proti mamilom je premostil prvo oviro: poslanska zbornica je namreč včeraj zavrnila pripombe o protustavnosti nekaterih členov tega zakona, ki so jih predložili komunisti in radikali. Proti predlogu je volilo 235 poslancev, za pa 140. Glasovanje je potekalo tajno, ker se je nanašalo na vprašanje osebne svobode in na morebitne ukrepe organov javne varnosti v primeru odvzema potnega lista kršiteljem bodočega zakona.

Vladna večina je izrekla veliko zadovoljstvo nad glasovanjem. Minister za družbena vprašanja Rosa Russo Jervolino je dejala, da je izid glasovanja dokaz, da je vladni zakon ustrezen in v skladu s spoštovanjem posameznikovih izbir in človekove svobode. Jervolino meni tudi, da ni v njem niti sledu o kakršnem koli kršenju ustave.

Generalna razprava o zakonu proti mamilom se bo začela predvidoma jutri, danes pa se bo poslanska zbornica posvetila zakonu ministra Amata o javnih bančnih zavodih. V teku razprave bodo lahko vse stranke predložile amandmaje k zakonu o mamilih, že sedaj pa je marsikomu jasno, da bo razprava dolga in naporna, čeprav vladna večina trdi, da bo dosledno spoštovala predvideni rok za njegovo odobritev. Samo radikali so namreč že napovedali približno 500 amandmajev, kar res niso mačje solze. Zagotavljajo pa, da se ne nameravajo »poniževati« s kakršnokoli obliko obstrukcionizma. Zajeten amandmajski paket, »ne več kot tristo dopolnil«, pa napovedujejo tudi zeleni, medtem ko si komunisti pristali na 30 popravkih, »saj nima smisla, da bi se prepuščali dolgovoznemu ovinkarjenju.«

Na Madžarskem še vedno niso znani dokončni rezultati nedeljskih volitev

Začenjajo se ugibanja o koalicijah Bivši komunisti odslej v opoziciji

Oscar po 15 letih italijanskemu filmu

NA 7. STRANI

□ □ □

Intervjuja:

Toto Schillaci v reprezentanci Tomo Česen pred podvigom v Himalaji

NA 10. STRANI

BUDIMPEŠTA — Tudi včeraj na Madžarskem še niso prešteli vseh glasov, vendar pa je povsem gotovo, da do presenečenja ne more več priti. Znani so že rezultati s 93 odstotkov volišč, največ glasov pa je prejel katoliško usmerjeni Demokratični forum, za katerega je glasovalo 24,76 % volilcev. Dvajset odstotkov so presegli še liberalci Zveze svobodnih demokratov, ki so dobili 21,61 %, precej bolj spodaj pa je Stranka neodvisnih malih poselstnikov z 11,99 % in pa socialistična stranka (bivši komunisti) z 10,78 odstotka vseh glasov. Tem strankam sledijo še Mladi demokrati in Ljudska krščanska stranka, povsem pri dnu pa je Socialistična (komunistična) delavska stranka, ki je prejela 3,66 odstotka glasov in kateri celo grozi, da bo potem, ko je več kot štiri desetletja preživela na oblasti, ostala celo brez predstavnika v novem madžarskem parlamentu, saj naj bi svoje poslance dobile le tiste stranke, ki bodo dosegle vsaj 4 odstotke glasov.

Ker nobena od strank ni dobila absolutne večine, bodo madžarski volilci že 8. aprila ponovno poklicani na volišča, da v drugem krogu odločijo, kako bo sestavljen parlament in katera politična sila bo prevzela krmilo

države v svoje roke. Najbolj verjetna se zdi koalicija med Demokratičnim forumom in liberalci, katerim pa naj bi se pridružili tudi neodvisni mali poselstniki. Tako sredinsko koalicijo, z jasno katoliško usmeritvijo, bi lahko vodil predsednik Demokratičnega foruma Jozsef Antall, računala pa bi lahko tudi na precej široko večino.

Ce bo padel v vodo dogovor med Demokratičnim forumom in Zvezo svobodnih demokratov, potem je možnih koalicij še nekaj, vendar pa je že zdaj povsem jasno, da bi bila ta zaveznitva mnogo bolj krhka in bi komaj zbrala več kot potrebnih 50 odstotkov za absolutno večino. Povsem zanesljivo je tudi, da bodo iz koalicij izključeni socialisti bivše madžarske komunistične partije, ki bodo morali v opozicijo.

V Budimpešti se tudi dokaj resno govori, da bi lahko drugi krog volitev zaradi težav, do katerih je prišlo ob nedeljskih volitvah, preložili na 22. april. Vodstvo liberalne Zveze svobodnih demokratov tudi povsem glasno napoveduje, da v drugem krogu računata na zmago, istočasno pa voditelje Demokratičnega foruma obtožuje dvočlunega obnašanja, saj naj bi po njihovih trditvah v volilni kampanji »nastopali ne kot opozicijska stranka in tudi ne kot prevladna stranka.«

Ne za ceno življenja

Na »najbolj odprti meji v Evropi« so v prejšnjih dneh spet odjeknili strelji. Jugoslovanski graničarji so namreč streljali na skupini zdomcev z Bližnjega vzhoda, ki sta hotela ilegalno preko meje v Italijo. Tokrat streljanje ni zahtevalo človeških življenj, kar pa je treba najbrž pripisati samo srečnemu naključju.

Drama ob meji je posledica vse bolj pogostih poskusov prebivalcev držav v razvoju, da bi se za vsako ceno - včasih celo za ceno življenja - prebili do bogatega Zahoda in si zagotovili borno službo, tako, ki je pri nas noče opravljati več nihče, ker se mu zdi pod čast.

Meja med Italijo in Jugoslavijo je ena od »vstopnih točk« za te temnopolte fante, katerim se bedno življenje v velikih metropolah zdi kljub vsemu bolj mikavno od brezupne revščine in lakote v domačih vaseh. V Jugoslavijo pridejo sorazmerno lahko in legalno, meja z Italijo in z Avstrijo pa ob pomoči že specializiranih tihotapcev delovne sile tudi ni tako nepropustna.

Zato je ilegalnih prehodov meje vse več, Jugoslavija pa se spoprijema po eni strani s pojavom teh novih zdomcev, po drugi pa s pritiski zahodnih držav, naj bolj zastraži mejo.

To je, v skopih in približnih obrisih okvir, v katerem sedaj že kar pogosto odjeknejo strelji na meji. Postavlja se zato vprašanje, ki je zaradi smrtnih primerov že dramatično, ali je uporaba orožja sploh potrebna? Ali ni drugačnih rešitev? Človeško življenje je vendarle veliko vrednejše od predpisov in vsekakor je ilegalni prestop meje skoraj banalen prekršek, še zlasti če je cena za njegovo preprečitev življenje. Izkušnja pa poleg vsega uči, da tudi streljanje pojava ne bo preprečilo. Potrebna so povsem druga zdravila.

V. T.

Charlesov obisk z državniško razsežnostjo

TRST — Dvodnevni obisk britanskega prestolonaslednika Charlesa pri nas se je sinoči iztekel v znamenju mraza, burje in dežja, ki so preprečili, da bi njegovo simpatijo in neposrednost občutila tudi širša javnost, tako v Trstu kot v Devinu. Tako pa so obisk na gostu spletla uradna in svetovljanska srečanja, z edino izjemo prisrčnega in odkritega pogovora z dijaki Jadranskega zavoda združenega sveta.

Poleg osnovnega namena, predsedovanja 11. zasedanju mednarodnega sveta vseh zavodov Združenega sveta, ki je bilo včeraj na tržaškem županstvu, je Charlesov obisk dobil tudi državniško razsežnost, saj se je srečal s predstavniki osrednje in deželne vlade. (vb)

Na sliki (foto Križmančič) princ Charles med zasedanjem v dvorani tržaškega občinskega sveta.

NA 5. STRANI



29. mednarodni sejem *Alpe-Adria*

Teden mednarodnega sodelovanja
Razstava *„Človek in prosti čas“*

GOSPODARSKO RAZSTAVIŠČE — LJUBLJANA DO 31. 3. 1990



Sejem Alpe-Adria na Gospodarskem razstavišču v Ljubljani

Danes Dan Italije

Uradno je na sejmu pristona tržaška trgovinska zbornica, ki vzdržuje najtesnejše stike z upravnimi in gospodarskimi strukturami Slovenije - Potrebni bi bili še tesnejši gospodarski stiki

Dolgo vrsto let je predstavljala Italijo na sejmu Alpe-Adria dežela Furlanija-Juljska Krajina, ki je pripravila razstavo v sodelovanju s trgovinskimi zbornicami štirih pokrajin. V zadnjih letih pa se je deželno predstavništvo v bistvu omejilo samo na uradno prisotnost tržaške trgovinske zbornice. Tržaška zbornica sicer vzdržuje najtesnejše stike z gospodarskimi in upravnimi strukturami Slovenije, z Ljubljana pa bi lahko tesneje sodelovala tudi goriška zbornica, saj ni nujno, da omeji svoje poslovne stike samo na Novogoriško medobčinsko zbornico. Očitno pa prevladujejo krajevni interesi in tako ni na vidiku neke skupne deželne politike, ki bi lahko pripomogla k razvoju dobrososedskih odnosov, predvsem pa gospodarskih pobud. Te so prepuščene le poslovnosti in dejavnosti posameznikov ali stanovskih združenj, ki pa nimajo uradne in tako vsestranske podpore.

In vendar poslujejo na našem področju kar tri delegacije mešane italijansko jugoslovanske zbornice, tržaška pa je najštevilnejša v Italiji. Poleg tega imamo na našem področju vrsto mednarodnih — tudi specializiranih sejmov — ki pritegnejo obiskovalce in odjemalce iz Slovenije. Dosledna propaganda in seveda tesnejše medsebojno sodelovanje bi lahko pripomogli, da bi se vse te prireditve uveljavile v veliko večji meri.

Taki stiki bi bili potrebni predvsem v tem obdobju, ko je v Ju-

goslaviji prišlo do sprememb v predpisih o gospodarskem poslovanju in ko so dane realne možnosti za navezovanje in urejanje tako imenovanih višjih oblik gospodarskega sodelovanja.

Slovenski gospodarstveniki na vsakem srečanju poudarjajo, da bo zanimanje za tradicionalne oblike trženja zelo verjetno upadlo. Verjetno bodo skržene možnosti poslovanja tako na podlagi sejemskih sporazumov kot maloobmejnih računov (avtonomni računi), oblikovane pa bodo nove ugodnosti in možnost prave industrijske kooperacije, za sovlaganja, za ustvarjanja podjetij z mešanim kapitalom v vseh gospodarskih panogah.

Kakorkoli že, povrnimo se k današnjemu dnevu. Tudi letos je vidna prisotnost predvsem članov Slovenskega deželnega gospodarskega združenja, ki so se odzvali vabilu. Letos so celo popetrili svojo ponudbo, saj so gostinci predstavili svoj turistični menu in skozi to pobudo uveljavili tudi cesto terana, torej tržaški del Krasa, mimo katerega se v poletnih mesecih pomikajo trume turistov, ki se ne zavedajo, da je tik ob hitri cesti zanimiva pokrajina, ki je prava redkost.

Menimo, da je to pravi pristop do sejmskih prireditev: skupna ponudba na vsak način privlači večje število obiskovalcev in pripomore k ovrednotenju vloge tržaškega gospodarstva.

In prav zaradi tega moramo poudariti dovezetnost Tržaške trgo-

vinske zbornice za možnosti razvoja sodelovanja s slovenskim gospodarstvom. Moramo ostati oziroma pridobiti vlogo povezovalnega člana med gospodarstvi Evropske skupnosti ter Slovenije in po možnosti z njenim sodelovanjem tudi z deželami Vzhodne Evrope.

Sedaj so najugodnejši trenutki za take pobude, ki bodo gotovo dobile tudi podporo s strani italijanskih osrednjih oblasti. Ne smemo namreč spregledati, da so vidni predstavniki italijanske vlade na raznih srečanjih izrazili pripravljenost za tesnejše sodelovanje z Vzhodom. Naša dežela je in bo ostala še vedno mejno področje, ki ima lahko največje koristi, če se vključi v take blagovne tokove.



ODO KALAN

V razstavnem prostoru SDGZ

(Foto Bizilj)

VAŠ RAZVOJ Z NAMI

Že osemdeset let skrbimo za razvoj gospodarstva v deželi. Naši finančni svetovalci so Vam vedno na razpolago za katerikoli nasvet in temeljito pomoč. Pomagali Vam bodo izbrati najprimernejšo obliko finančne pomoči za razvoj Vaše gospodarske dejavnosti. Ponudili Vam bodo najugodnejša posojila in vse obstoječe finančne olajšave.

Če potrebujete njihov nasvet, ne odlašajte več. Oglasite se na Kmečki banki, goriški ljudski banki od leta 1909.



Banca Agricola Gorizia
Kmečka banka Gorica

BCTKB BANCA DI CREDITO DI TRIESTE
TRŽAŠKA KREDITNA BANKA

Zanesljiv partner
v prostoru
ALPE - ADRIA

TRST — Ulica F. Filzi 10



CASSA RURALE ED ARTIGIANA
OPICINA - TRIESTE
HIRANILNICA IN POSOJILNICA
OPICINE - TRST

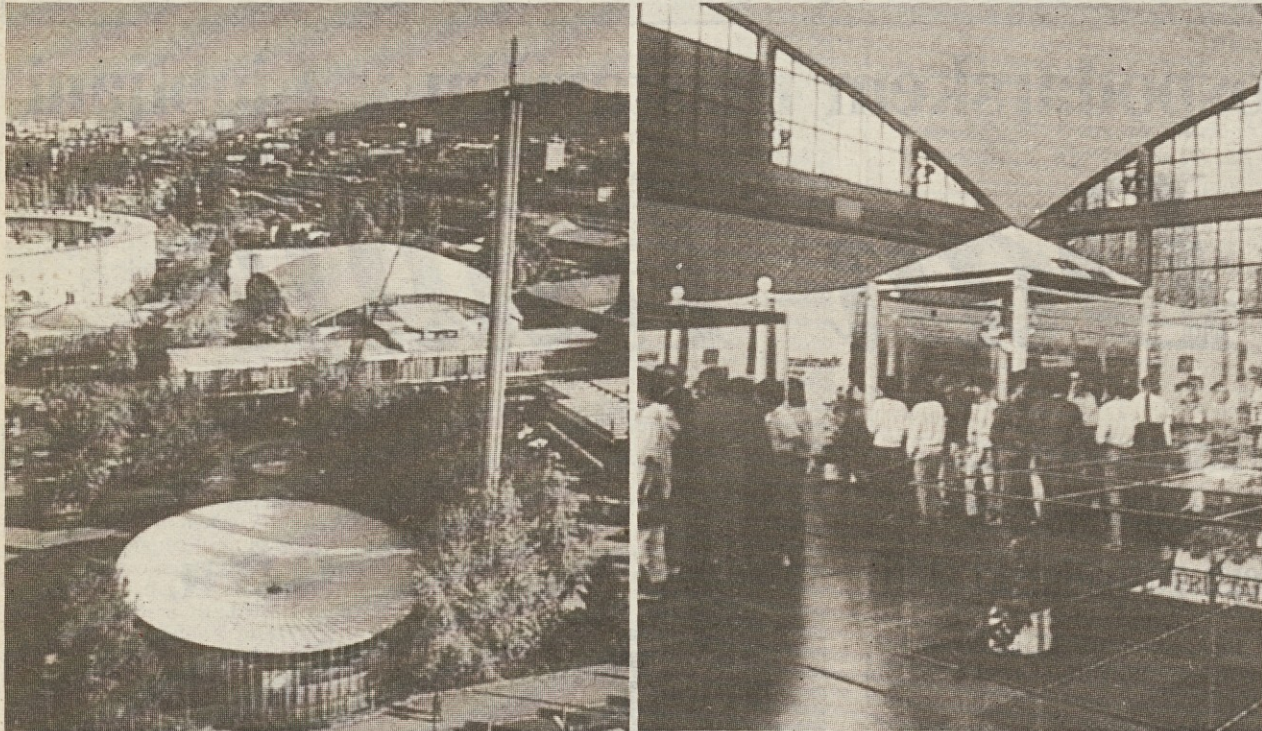


Tvoja domača banka

V NOVEM SEDEŽU

OPČINE — Ul. Ricreatorio 2 — Tel. 21491

Od skromnih začetkov do današnje zahtevne prireditve Sejem Alpe Adria namenjen širokemu krogu obiskovalcev



Zunanost in notranost ljubljanskega Gospodarskega razstavišča

Ob svojem natanku je imel predvsem povezovalno vlogo in to nalogo ohranja še danes, sicer z veliko zahtevnejšimi cilji in v povsem spremenjenih pogojih. Sejem Alpe Adria v Ljubljani, ki bo odprt do konca tedna, je po eni strani razstava, katere namen je seznaniti širši krog obiskovalcev z naj sodobnejšimi dosežki na najrazličnejših področjih, po drugi strani pa prostor, ki omogoča navezavo plodnih stikov med poslovnimi partnerji.

Ko je nastal pred skoraj tridesetimi leti, je bil sejem Alpe Adria v Ljubljani dokaj skromna pobuda, katere glavni cilj je bil povezati gospodarstvo Slovenije z ekonomijo sosednjih dežel in držav. Postopno pa se je sejem spremenil v izložbo skupnosti Alpe-Jadran in po tej skupnosti tudi prevzel ime. Iz skromnih zametkov se je torej sejemska pobuda razvila zahtevna prireditev, kot dokazuje med drugim dejstvo, da letos plapolajo na sejmu zastave 13 evropskih držav, ob njih pa še zastavi japonske in ZDA. Pri tem velja omeniti, da je od vzhodnoevropskih držav letos prisotna samo Češkoslovaška, medtem ko so vsi ostali razstavljalci iz zahodnoevropskih krajev. Tudi to dokazuje težnjo Slovenije, da se vključuje v evropske integracijske procese, kar je po eni strani njena ambicija po drugi pa ji to omogočata naravna lega in gospodarski potencial.

Novosti, ki jih je na področju gospodarskega poslovanja uvedla Markovičeva vlada, omogočajo poslovnim ljudem pa tudi večjim delovnim kolektivom in podjetjem, da navezujejo vse bolj plodne odnose s tujimi partnerji. Slovenija, ki se je že dolgo let zavzemala za tako gospodarsko politiko, skuša sedaj te možnosti izkoristiti. V delovni skupnosti Alpe-Jadran je med najaktivnejšimi člani in prek te skupnosti kot tudi v neposrednih stikih s sosedi se vključuje v evropske integracijske tokove. Po svoji legi pa je lahko Slovenija v prihodnje vozlišče hitrih cestnih povezav med Vzhodom in Zahodom ter Severom in Jugom. Banke in tudi zasebni koncerni so pripravljene vlagati v to smer, realizacija načrta pa bi, ob prepotrebem upoštevanju varstva okolja, še tesneje povezala Slovenijo s širšo evropsko stvarnostjo.

Zanimanje za slovensko gospodarstvo in njegov potencial se kaže tudi v dejstvu, da so razstavljalci v zelo kratkem času odkupili razpoložljiv razstavljalni prostor. Prostor sicer ni izjemno velik v primerjavi z razstavišči velikih evropskih mest, toda sejem Alpe Adria ni vzorčni sejem pač pa prireditev, ki je namenjena širokemu krogu obiskovalcev, katerim vendarle daje dokaj zanimiv izsek dosežkov.

Nedvomno se bo to pokazalo tudi s številom obiskovalcev.

Ob poudarku, ki so ga na sejmu dali turističnemu gospodarstvu Pestra ponudba gostinske opreme

Na sejmu Alpe Adria v Ljubljani že precej let posvečajo precejšnjo pozornost turizmu. Letos so vpeljali novo pobudo, Turistični forum, na katerem jugoslovanski in tuji izvedenci obravnavajo razna vprašanja, ki so povezana s turističnim gospodarstvom.

Med temelji uspešnega turističnega gospodarstva je tudi kakovostna gostinska ponudba, znaten del razstavljalcev iz Italije se je zato opredelil za tako področje, da bi se predstavil v Ljubljani.

Poleg poudarka, ki ga sejem daje turizmu in turističnemu gospodarstvu, so razstavljalce privabile predvsem nove zakonske uredbe in možnosti neposredne izmenjave.

Paleta proizvodov je pestra: od šankarske do kuhinjske opreme, od ustreznih strojev in avtomatov pa vse do pripomočkov, ki pospešujejo obratovanje in olajšujejo delo. Poleg strojev pa seveda razstavljalci ponujajo ustrezen servis ali pa zahtevnejše storitve kot so vsestransko projektiranje in opremljanje hotelov, večjih in manjših gostinskih obratov in poslovnih prostorov.

Pomebna značilnost je predvsem dejstvo, da razstavljalci ne ponujajo več samo svoje proizvodnje in ne težijo več samo za kupoprodajno pogodbo, pač pa nudijo trajnejše sodelovanje, ki naj omogoči nemoteno obratovanje.

Ponudba italijanskih razstavljalcev obsega tudi opremo hotelov, gostišč, bivalnih prostorov, kot so terase in vrtovi.

Ob strojih in avtomatih pa je še pestra paleta higienskih pripomočkov, ki jamčijo hitro in boljše nego gostinskega obrata, kar je predpogoj za uspešnejše obratovanje in večjo odmevnost med potencialnimi gosti.

V ta okvir se je vključil tudi član SDGZ Boris Zidarič, ki je prvič na sejmu in se je usmeril prav na vse pripomočke za čiščenje od strojev do kemikalij. In to po načelu, da poleg stroja samega kupcu jamči tudi ustrezen servis.



S. r. l.

IMPORT - EXPORT

**DISTRIBUZIONE INTERNAZIONALE
LEGNAMI ED AFFINI S. r. l.**

**MEDNARODNA DISTRIBUCIJA LESA
IN LESNIH PROIZVODOV d. z o. z.**

34132 TRST - Ul. Ghenga 3

Tel. (040) 62088/64310/64677 - Tlx 460442 DILATS

Fax (040) 362595 - P.I. in C.F. 00519540322

Sedež: 34133 TRST — Ul. Lazzaretto Vecchio 2
Tel. (040) 31113 - Fax (040) 311303 — p. p. 901

Filiala: 34170 GORICA — Drev. XXIV. maja 1
Tel. (0481) 31659 - 32173
Telefax (0481) 81965
Telex 460857

so. be. ma. s. n. c.

IMPORT - EXPORT

GORICA — Travnik 6 — Tel. (0481) 31034 - 33490
Telex 460330 Sobema I

SKLADIŠČE IN PISARNE: Ul. Case sparse 77
Sovodnje (GO)
Tel. (0481) 21213 - 20895
Telex 461207 Sobema I
Telefax 20969

FILIALA: Štivan 3/c — Tel. (040) 208798

Korotan Italiana s. r. l.

Korzo G. Verdi 133 - Gorica
Tel.: (0481) 31884 - 30976
Telex: 460895 KIMEX I
Telefax: (0481) 531187

Korotan G. M. B. H.

Viktringer Ring 26 - Tel.: (0463) 56216
Celovec - Avstrija - Telex: 422801 KIMEX A
Telefax: (0463) 51257

IZVOZ - UVOZ PO MALOOBMEJNIH, SEJEMSKIH
IN REDNIH RAČUNIH - ZASTOPSTVA

TRST
UL. CABOTO 16
TEL. (040) 381616

INFORDATA s.r.l.

□ SVETOVANJE, NAČRTOVANJE INFORMACIJSKIH SISTEMOV
□ PROGRAMSKI IZDELKI
□ RAČUNALNIKI IN PERIFERNE ENOTE
□ POMOŽNA OPREMA IN POTROŠNI MATERIAL ZA CAOP

PLETILNI IN ŠIVALNI STROJI

PRI **Villini**

TRST - Trg Goldoni 5 - Tel. (040) 728315

IZREDNE CENE

S. R. L.

IMPORT - EXPORT

TRST — Ulica Ghenga 2
Tel.: (040) 368998-369248-369636
Telex: 460517 TECHNA I
Fax: (040) 361634

Tradicionalna razstava na sejm Alpe-Adria
»Človek in prosti čas«
z gospodarskega vidika



Pogled na Ljubljano

Tudi sejem Alpe-Adria '90 ima že tradicionalni podnaslov »Človek in prosti čas«. Ne smemo gledati na ta naziv omejevalno, saj je področje človekovega udejstvovanja raznoliko in predvsem gospodarsko zanimivo. In prav v tem duhu bo tokrat sporedu tudi seminar imenovan Turistični forum. Od danes, 28. pa do petka 30 bodo vidni jugoslovanski in tuji izvedenci, obravnavali neko specifično temo.

Danes bo vodilna misel foruma kongresi in sejmi v sklopu turistične ponudbe. Kongrese bodo prikazali kot sestavni del turistične industrije v 21. stoletju, razčlenili pa bodo tudi vprašanje, kako vidne sejemske prireditve lahko vplivajo na turistične tokove. In končno bo govor o ponudbi Ljubljane na področju kongresnega turizma in o njeni povezovalni vlogi med Zahodom in Vzhodom.

Jutri, bo govor o turističnih trendih v 90. letih. Nemški strokovnjak bo orisal poglede svojih sodržavljanov na sredozemski turizem, ki dejansko živi od nemško govorečih dopustnikov. Govor bo tudi o revitalizaciji starih mestnih jeder kot dopolnilu turistične ponudbe. In končno bodo podani še pogledi na važnost dobre turistične ponudbe, ki pomeni istočasno predstavitev celotne dežele velikemu krogu ljudi.

V petek, 30. bo osnovna tema bolj tehničnega značaja in sicer promocija turistične ponudbe. Tu bo prišel predvsem v poštev prikaz turistične ponudbe Slovenije ter važnost neposrednih stikov z potencialnimi obiskovalci. Predstavljena bo tudi vloga komisije za turizem, ki je bila pred leti ustanovljena v okviru delovne skupnosti Alpe-Adria. Komisija bi dejansko mo-

rala botrovati skupni ponudbi dežel AA a vendar na tem skupnem področju je bilo do danes le malo storjenega. V decembru preteklega leta je sicer izšel skupni koledar, ki je bil povezan z nagradnimi vprašanji a v naši deželi ta pobuda ni bila dobro popularizirana.

Pestreja je tudi ponudba, namenjena navtičnemu turizmu. Poleg plovil, ki spadajo med tradicionalno ponudbo, je letos razstavljenih mnogo sodobnih pripomočkov, ki so nujno potrebni za varno plovo in za brezskrbni dopust. Domači in tuji razstavljalci so se zavedeli, da je možno prav na tem področju pritegniti pozornost raznih kupcev, ki vasakodnevno obiskujejo sejem in med katerimi je mnogo ljubiteljev morja in z njim povezanih dejavnosti.

Specializirana razstava »Naredi sanm« neposredno in plastično vabi ljubitelje raznih »konjičkov«, ki so vezani na fizično ustvarjalno dejavnosti. Tu bodo obiskovalci dobili vsa pojasnila, kot tudi navodila, kako naj pristopijo k zadovoljevanju svojih želja, kako bodo lahko izdelali lepše in zahtevnejše predmete.

In končno še pogled na kozmetični salon. Geslo današnje razstave je: »Skrb za zunanji videz je sinonim lepote«. Tudi na tem področju so znali organizatorji sejma ujeti korak s svetovnimi trendi. Zunanji izgledi tako ženske kot moškemu postaja iz leta v leto važnejši. Vsi iščemo večno mladost in lepoto!
 (mž)

agrar S.R.L.

IMPORT - EXPORT
 ZASTOPSTVA

TRST
 Ul. Valdirivo 19
 Tel. (040) 631900, 631846
 Telex 460195

C.G.R.

D. Z O. Z.

SPLOŠNA TRGOVINA
 IN ZASTOPSTVA
 UVOZ - IZVOZ

TRST - Ulica Geppa 9
 Tel. 368928, 369012, 368860, 369104
 Tx 460559 - PP 185 - Tfx (040) 368798

FILIALA:
 GORICA
 Ul. Trieste 160



**FORNITURE
 GRAFICHE
 FERLUGA** S. a. r. l.

grafična oprema in stroji
 kompletna izbira grafičnega repromateriala

34145 TRST - TRIESTE - Ul./Via Orsera 21
 Tel. (040) 828082/3



**EDITORIALE
 STAMPA TRIESTINA s.p.a.**

**ZALOŽNIŠTVO
 TRŽAŠKEGA TISKA d.d.**

34137 TRST - UL. DEI MONTECCHI 6
 Tel.: (040) 7796677
 Telex: 460270 EST I
 Fax: (040) 773715

Filiala: GORICA
 UL. MALTA 2
 Tel.: (0481) 530532
 Telex: 460366 EST GO
 Fax: (0481) 31009

KOMERCIALNI SEKTOR:

izvoz - uvoz:

- repromateriala za grafično, kartonažno in papirno industrijo
- grafičnih strojev, časopisov
- splošnega blaga v okviru avtonomnih računov TRSTA in GORICE



**ZASTOPSTVA
 UVOZ
 IZVOZ**

Resim s.r.l.
 Predstavništva - izvoz - uvoz
 34133 Trst - Ul. Cicerone 8 - p. p. 101
 Tel. (040) 362676-362286-362397-362973
 Telex 460561 Resim I
 Telefax (040) 361839

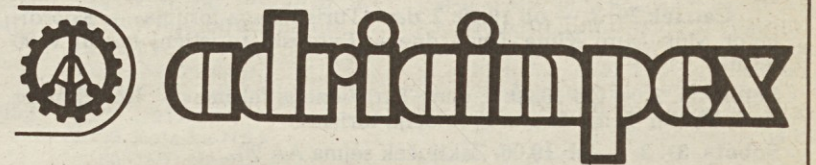
Poslujemo v mednarodni blagovni menjavi industrijskih proizvodov, repromaterialov in opreme, še posebej v okviru gospodarskega sodelovanja med Italijo in Jugoslavijo.



UVOZ - IZVOZ - ZASTOPSTVA

Specializirana v trgovini s papirjem in embalažnim steklom.

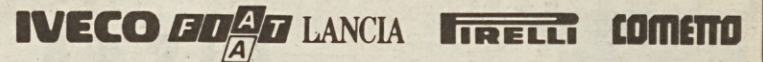
GORICA - Ul. Trieste 247
 Telefon: (0481) 521222
 Telex: 461248 SAURA I
 Fax: (0481) 22203



UVOZ-IZVOZ PREDSTAVNIŠTVA

D. D.

POOBLAŠČENI IZVOZNIKI



34132 Trst, Ul. Geppa 9, tel. (040) 369220 - 34170 GORICA, Korzo Verdi 51, tel. (0481) 33576

FARCO S.r.l.
FINE CHEMICALS

34132 TRST
 Ul. del Lavatoio 4
 Tel. (040) 365424
 Tlx: 461012 FARCO I
 Fax (040) 363918

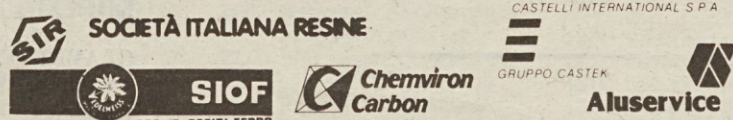
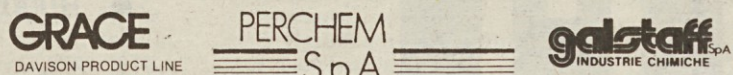
PETROKEMIJA
 KEMIJA
 FARMACEVTIKA

Filiala v Gorici:
 Ul. Trieste 160
 Tel. (0481) 20769

KEMIJA - PETROKEMIJA - KOZMETIKA - ZASCITA OKOLJA - STEKLARSTVO

CHEMOSERVICE S.R.L.

Korzo Italia 69 - 34170 Gorica/Italija
 Tel. (0481) 533992 - 533909 - Telefax (0481) 535066 - Telex 461174 BRUNOVI



CHEMOSERVICE/ALUSERVICE - PROIZVODNJA KEMIKALIJ ZA POVRŠINSKO OBDELAVO ALUMINIJA

agroforest S.r.l.

IMPORT - EXPORT

TRST

Legalni sedež:

Ul. Rossetti 111 — Tel. (040) 39001/2 - 393955
 Telex 460371 ALPTS I
 Telefax 394022

Filiala: Gorica - Ul. del Faiti 15
 Tel.: (0481) 533000

V okviru razstave Alpe Adria v Ljubljani

Skupnost Alpe Jadran predstavlja obračun desetletnega povezovanja

Večkrat govorimo o skupnosti Alpe Jadran, a le redki vedo, kaj je bilo pravzaprav narejenega v teh desetih letih tesnega sodelovanja med deželami. Občasno smo seznanjeni z novicami o tem ali onem zasedanju, kljub temu pa dober del prebivalstva te skupnosti nima jasne slike o sklopu dogajanj. To stanje potrjujejo rezultati raziskav javnega mnenja, ki so bile izvedene prav v okviru skupnosti.

Na 9. zasedanju komisije gospodarskih zbornic, ki je bilo lani v Lienzu, je prišla do izraza zaskrbljenost, da se organi skupnosti oddaljujejo od prebivalstva, ki ni dovolj obveščeno o dogajanjih. Ta razmišljanja so spodbudila posebno komisijo, da pripravi skupno razstavo, ki je letos prvič predstavljena na sejmu Alpe Adria v Ljubljani. Skrb za organizacijo je prevzela Gospodarska zbornica Slovenije v sodelovanju s Komitejem za mednarodne odnose pri Izvršnem svetu Slovenije. V posebnem oddelku hale B je možno sedaj shematično pregledati vse pobude, ki so bile izpeljane, kot tudi organe in komisije skupnosti. Razstava je tako sestavljena, da jo brez velikih težav lahko postavijo tudi v drugih mestih in si lahko le želimo, da jo bomo videli tudi polti na tržaškem vzorčnem sejmu, kljub temu, da o tem vprašanju ni bil še sprejet dokončen sklep.

Razstava ni mogla zaobjeti celotnega delovanja, pač pa le važ-



Pogled na Ljubljano

nejše pobude, ki so jih uresničili in ki so imele vidnejši pomen za celotno delovno skupnost.

Dejstvo, da je bila razstava prvič postavljena v Ljubljani, ni naključno. Komite za mednarodne odnose Slovenije že dalj časa aktivno sodeluje v skupnosti in v zadnjih mesecih je svoje pobude še pospešil. Približevanje ES je nuja, od katere je odvisna gospodarska bodočnost Slovenije. O vključevanju v skupnost razpravljajo danes povsod po Jugoslaviji, saj se je tudi Srbija začela zanimati za možnost in za pogojevstopa. Ne smemo namreč spregledati, da sodelovanje s skupnostjo ni vezano na državne sporazume in da vsaka dežela določa in odloča svojo vlo-

go in tako tudi svojo zunanjo politiko.

Težko si predstavljamo, da lahko vodi neka dežela samostojno zunanjo politiko izven rednih vseh državnih kanalov, vendar vemo, da so tudi gospodarski stiki vezani na vsesplošno politiko. Na tem področju prednjači v Jugoslaviji prav Slovenija, ki si je že utrla pot za lastno uveljavitev.

V okviru razstave je tudi skromnejši prostor, v katerem je razstavljena najlepša »stolica« pravzaprav njen načrt, ki je bil nagrajen v posameznih državah. Razstava tudi seznanja z etnografskimi in kulturnimi značilnostmi 18. dežel delovne skupnosti Alpe Adria.

(OK)

ALPEXPORT srl

IMPORT EXPORT ZASTOPSTVA

TRST

Tel. (040) 369228, 369064, 368988, 368714
Ulica Geppa 9
Telex 460134 AGROF
Telefax (040) 362896

GORICA

Ulica Trieste 160
Tel. (0481) 20982



□ proizvodnja

□ trgovina

□ oprema in repromateriali za papirno, predelovalno in grafično industrijo

34170 GORICA Tel. (0481) 521900 - 20985 - 21975
Ul. dell'Industria 6 Telex 461156 PAPER I
Telefax 0481/21117

Spored na sejmu AA

DANES, SREDA, 28. 3. — Dan Italije — Predviden obisk predstavnikov Trgovinskih Zbornic FJK dopoldne v Hali B — sledilo bo srečanje z operaterji v razstavnem prostoru FJK

Ob 10.00: Pričetek trodnevnega »Turističnega Foruma« Koordinator Lojze Šoster. Tema dneva: Kako vključiti kongrese in sejme v turistično ponudbo.

Četrtek, 29. 3. — **ob 10.00:** 2. dan »Turističnega foruma« — Koordinator Mgr. Miro Kline Tema dneva: Evropski turistični trendi v 90 letih.

Petek, 30. 3. — **Ob 10.00:** 3. dan »Turističnega foruma« — Koordinator Rudi Tavčar Tema dneva: Promocija turizma

Sobota, 31. 3. — **Ob 19.00:** Zaključek sejma AA 90.

Vsak dan bodo delegacije raznih držav predstavljale svojo turistično ponudbo skupaj z večjimi turističnimi organizacijami Slovenije.



GLOBTRADE italiana S.p.a.

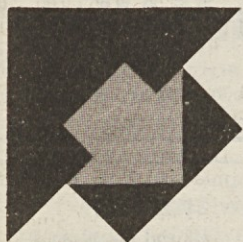
Export - Import

SEDEŽ:

34170 Gorica, Korzo Italia 75
Telefon: (0481) 33307 - 33910 - 34011
Telex: 460555 GLOBTR I
Telefax: (0481) 87160

FILIALA:

Milan, Foro Bonaparte 76
Telefon: (02) 878726 - 878826
Telex: 321641 GLOB MI
Telefax: (02) 871512



C.I.S.A.A.

commercio
intermediazione
sviluppo
alto
adriatico

mednarodna trgovina in razvoj v severnem jadrnu

TRST

Drevored Miramare 129
Telefon: (040) 411010
Telex: 460505 I — Telefax: (040) 410411



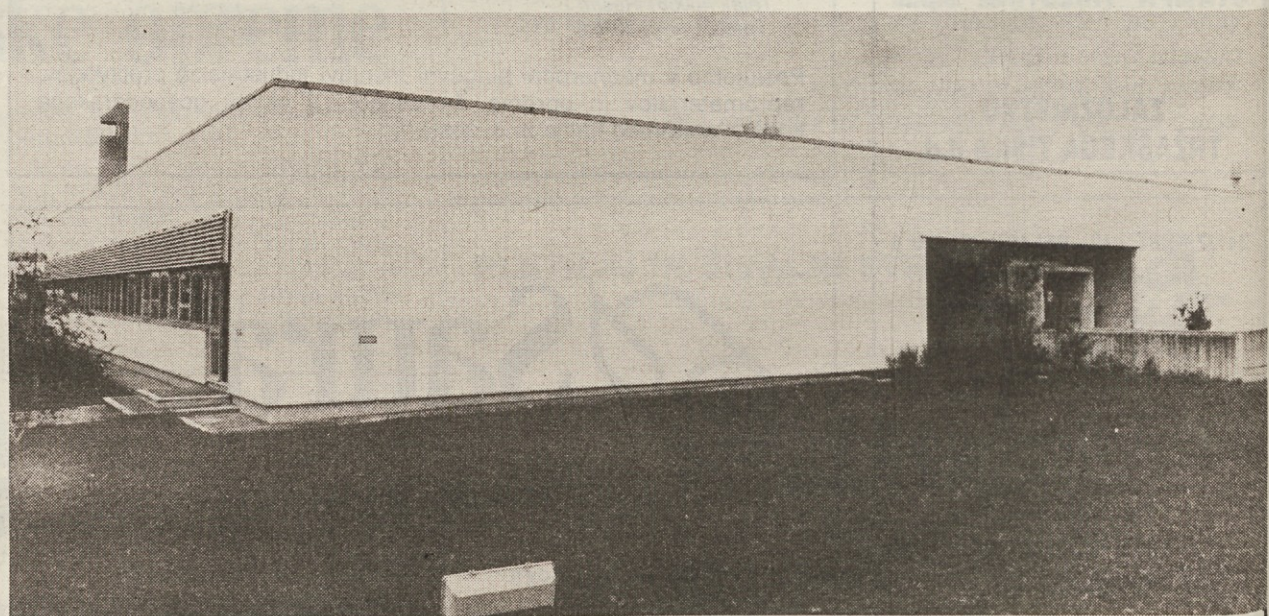
PROIZVODNJA: lesenih lamelarnih oken po meri
nosilne konstrukcije iz lameliranega lesa

IZVOZ - UVOZ

ZASTOPSTVA: v lesnem, kemičnem, mehničnem in elektrotehničnem sektorju

33049 ŠPETER (San Pietro al Natisone) - Italija

Industrijska cona — Tel. (0432) 727286
Telex 450504 HOBLES I
Telefax (0432) 727321



Proizvodni obrat MIPOT S.p.A. v Krminu (Gorica)



ELEKTRONSKI SESTAVNI DELI
ZA PROFESIONALNO UPORABO

- UPORI
- UPOROVNA VEZJA
- HIBRIDNA VEZJA

Tankoslojna in debeloslojna tehnologija

MIPOT S.p.A.

GLAVNI SEDEŽ: Ul. Corona 5 - KRMIN (GO)
Tel.: 0481/630200 - Telex: 460408
Telefax: 0481/62387

